



Szanowni Państwo,

Z dniem 25 maja 2018 r. nastąpiło rozpoczęcie stosowania Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (RODO)(zwanego dalej: Rozporządzeniem lub RODO) w związku z czym Euro - Lubsped Transport i Spedycja Międzynarodowa Krzysztof Galimski z siedzibą 66-218 Lubrza, ul. Spokojna 1 informuje, że od dnia 25 maja 2018 r. będą Pani/Panu przysługiwały określone poniżej prawa związane przetwarzaniem przez Euro -Lubsped Transport i Spedycja Międzynarodowa Krzysztof Galimski Pani/Pana danych osobowych.

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE)2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. (RODO) informujemy, że:

- 1) administratorem zgodnie z art. 4 pkt. 7 RODO jest Euro – Lubsped Transport i Spedycja Międzynarodowa Krzysztof Galimski z siedzibą 66-218 Lubrza, ul. Spokojna 1
- 2) inspektorem ochrony danych Euro - Lubsped Transport i Spedycja Międzynarodowa Krzysztof Galimski jest: Krzysztof Galimski kontakt: [biuro@euro-lubsped.pl](mailto:biuro@euro-lubsped.pl)
- 3) Pani/Pana dane są przetwarzane w celu realizacji zawartej umowy.
- 4) odbiorcami Pani/Pana danych osobowych są podmioty upoważnione przepisami prawa takie jak Zakład Ubezpieczeń Społecznych, Urząd Skarbowy, Państwowa Inspekcja Pracy, organy egzekucyjne, Sądy, Krajowy Rejestr Sądowy, firmy ubezpieczeniowe, a także podmioty i firmy informatyczne współpracujące z Administratorem;
- 5) Pani/Pana dane osobowe nie będą przekazane do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej;
- 6) Pani/pana dane osobowe będą przechowywane przez okres:
  - a. w związku z zawarciem umowy, w celu jej realizacji – przez okres obowiązywania umowy,
  - b. w zakresie ustalenia i dochodzenia własnych roszczeń lub obrony przed zgłoszonymi roszczeniami – do momentu przedawnienia potencjalnych roszczeń wynikających z umowy lub z innego tytułu,
  - c. w zakresie wypełnienia obowiązków prawnych ciążących na Administratorze – przez okres, w jakim przepisy prawa nakazują Administratorowi przechowywanie dokumentacji i wypełnianie względem Pani/Pana obowiązków z nich wynikających,
- 7) Przysługuje Pani/Panu:
  - a) prawo dostępu do treści danych, na podstawie art. 15 Rozporządzenia;
  - b) prawo do sprostowania danych, na podstawie art. 16 Rozporządzenia;
  - c) prawo do usunięcia danych, na podstawie art. 17 Rozporządzenia;

- d) prawo do ograniczenia przetwarzania danych, na podstawie art. 18 Rozporządzenia;
  - e) prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych, na podstawie art. 21 Rozporządzenia;
  - f) prawo do przenoszenia danych, na podstawie art. 20 Rozporządzenia;
- 8) ma Pani/Pan prawo do cofnięcia zgody w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem jeżeli przetwarzanie odbywa się na podstawie wydanej uprzednio
- zgody na przetwarzanie na podstawie art. 6 ust. 1 lit. a) lub art. 9 ust. 2 lit. a) RODO;
- 9) ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego – o ile uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych odbywa się z naruszeniem RODO;
- 10) podanie Pani/Pana danych osobowych jest warunkiem koniecznym do świadczenia usług a konsekwencją niepodania danych będzie brak możliwości świadczenia usług (realizacji umowy);
- 11) Pani/Pana dane NIE będą poddane zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu, o którym mowa w art. 22 ust. 1 i 4 RODO.

Dear Sir or Madam,

The EU's Regulation 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation) [hereinafter referred to as: the "Regulation"] is due to come into force on 25 May 2018 and, as of this date, you will have the set of rights listed below with regard to the processing of your personal data by Euro-Lubsped Transport I Spedycja Międzynarodowa Krzysztof Galimski , ul. Spokojna 1, 66-218 Lubrza Poland. Acting pursuant to Article 13(1) and Article 13(2) of the Regulation we hereby provide the following information:

1) the data controller within the meaning of point (7) of Article 4 of the GDPR is:

Euro-Lubsped Transport I Spedycja Międzynarodowa Krzysztof Galimski ul. Spokojna 1, 66-218 Lubrza Poland;

2) the data protection officer for Euro-Lubsped Transport I Spedycja Międzynarodowa is: Mr. Krzysztof Galimski contact details: [biuro@euro-lubsped.pl](mailto:biuro@euro-lubsped.pl)

3) your personal data will be processed for the purposes of the performance of the contract to which you are party;

4) the recipients of your personal data are entities authorized by law such as the social insurance institution, the revenue office, the national labor inspectorate, enforcement authorities, courts, the national court register, insurance companies, as well as IT-companies cooperating with the controller;

5) your personal data will not be transferred to a third country or international organisation;

6) the periods for which your personal data will be stored are as follows:

a. in connection with the conclusion of a contract, for the purpose of its implementation - for the duration of the contract;

b. in connection with assessment and pursuing of one's own claims or defense against claims - until the period of prescription of potential claims under the contract or another title,

c. in connection with compliance with a legal obligation to which the controller is subject - for the period in which the law requires the controller to store the documentation and to fulfill the obligations in relation to you arising therefrom,

7) as data subject you will have:

a) the right of access to your personal data pursuant to Article 15 of the Regulation;

b) the right to rectification of your personal data pursuant to Article 16 of the Regulation;

c) the right to erasure of your personal data pursuant to Article 17 of the Regulation;

d) the right to restriction of processing of your personal data pursuant to Article 18 of the Regulation;

e) the right to object to processing of your personal data pursuant to Article 21 of the Regulation;

f) the right to data portability pursuant to Article 20 of the Regulation;

8) you will have the right to withdraw your consent at any time, where processing is based on point (a) of Article 6(1) or point (a) of Article 9(2) of the Regulation; the withdrawal of consent shall not affect the lawfulness of processing based on consent before its withdrawal;

9) you will have the right to lodge a complaint with a supervisory authority if you consider that the processing of your personal data infringes the Regulation;

10) providing your personal data is a prerequisite for the provision of services and failure to provide data will result in inability to provide services (performance of the contract);

11) your personal data will not be subject to automated decision-making, including profiling, as referred to in Article 22(1) and Article 22(4) of the Regulation.